

«УТВЕРЖДАЮ»



Генеральный директор
ЗАО «Альфа-Медика»

П.В. Козлов

«14» *август* 2013 г.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

медицинского изделия:

Изделия медицинские впитывающие B.Well
для больных, страдающих недержанием

2013г

Содержание

1. НАЗНАЧЕНИЕ
2. ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ
3. ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ И ОГРАНИЧЕНИЯ К ПРИМЕНЕНИЮ
4. ПОДГОТОВКА К ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ИЗДЕЛИЯ
5. ПОРЯДОК ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЗДЕЛИЯ
6. ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ

Разработчик:

B. Well Swiss AG, Gartenstrasse 9a, CH-9435 Heerbrugg, Switzerland

Би. Велл Свисс АГ, Гартенштрассе 9а, СН-9435 Хеербругг, Швейцария

Производитель:

Suzhou Suning Underpad Co., Ltd, No.70, Yong An Road, Xuguan New District, 215151
Suzhou, People's Republic Of China

(Сучжоу Санинг Андерпад Ко., Лтд., №70 Йонг Ан Роуд, Ксуджуан Нью Дистрикт,
215151, Сучжоу, Китай) тел. 86-512-66653331

1. НАЗНАЧЕНИЕ

Изделия медицинские впитывающие B. Well для больных, страдающих недержанием (далее по тексту – изделия), применяются при урологических заболеваниях, различных формах недержания, а также при уходе за лежачими больными для профилактики развития пролежней и для защиты постельного белья от загрязнений.

Изделия медицинские впитывающие B. Well для больных, страдающих недержанием, представлены следующим ассортиментом: подгузники для взрослых (далее по тексту – подгузники), пеленки впитывающие одноразовые (далее по тексту – пеленки):

1. Подгузники для взрослых WC-190 (размер: XS, S, M, L, XL);
2. Подгузники для взрослых WC-191 (размер: XS, S, M, L, XL);
3. Подгузники для взрослых WC-192 (размер: XS, S, M, L, XL);
4. Пеленки впитывающие одноразовые WC-180 (размер: S, M, L);
5. Пеленки впитывающие одноразовые WC-181 (размер: S, M, L).

2. ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Применение изделий способствует повышению уровня комфорта жизни людей, страдающих урологическими заболеваниями, различными формами недержания.

Также изделия применяются для профилактики развития пролежней у лежачих больных и защиты постельного белья от загрязнений.

Для достижения максимально высоких впитывающих свойств, а также предотвращения протеканий подгузники имеют следующие конструктивные особенности:

- анатомическая форма подгузников для комфортного ношения;
- двойной впитывающий слой с суперабсорбентом;
- слой ADL (распределяющий и поглощающий слой) для мгновенного рассеивания, впитывания жидкости и надежного удержания ее внутри подгузника (для модели WC-192);
- нетканый материал, пропускающий влагу внутрь впитывающего слоя и удерживающий ее вдали от тела пациента;
- защитные бортики с двойными резинками в паховой области, препятствующие протеканию;
- эластичный пояс на спине подгузника, для обеспечения плотного прилегания и предотвращения протекания в область поясницы;
- индикатор наполнения жидкости, который указывает на необходимость замены подгузника (для моделей WC-191 и WC-192);
- четыре застежки-липучки, для дополнительной регулировки и максимального удобства при ношении;
- защитная внешняя поверхность, выполненная из водонепроницаемой полиэтиленовой пленки (для моделей WC-190 и WC-191). Для модели WC-192 внешняя поверхность выполнена из дышащего материала для максимальной защиты кожи и предотвращения образования пролежней.

Пеленки впитывающие одноразовые имеют следующие особенности:

- верхний слой выполнен из нетканого материала, пропускающего влагу внутрь впитывающего слоя и удерживающий ее вдали от тела пациента;
- впитывающий слой содержит суперабсорбент;
- нижний слой выполнен из водонепроницаемой полиэтиленовой пленки.

Характеристики подгузников приведены в Таблице 1:

Таблица 1

Параметр	Подгузники для взрослых WC-190	Подгузники для взрослых WC-191	Подгузники для взрослых WC-192
Изображение			
Назначение	используются при урологических заболеваниях, различных формах недержания, а также при уходе за лежачими больными для профилактики развития пролежней и для защиты постельного белья от загрязнений	используются при урологических заболеваниях, различных формах недержания, а также при уходе за лежачими больными для профилактики развития пролежней и для защиты постельного белья от загрязнений	используются при урологических заболеваниях, различных формах недержания, а также при уходе за лежачими больными для профилактики развития пролежней и для защиты постельного белья от загрязнений
Размерный ряд	XS, S, M, L, XL	XS, S, M, L, XL	XS, S, M, L, XL
Обхват талии, мм			
для размера XS	40-80	40-80	40-80
для размера S	60-105	60-105	60-105
для размера M	70-130	70-130	70-130
для размера L	100-150	100-150	100-150
для размера XL	130-170	130-170	130-170
Размеры подгузника, длина x ширина, мм:			
для размера XS	640*510	640*510	640*510
для размера S	720*580	720*580	720*580
для размера M	800*650	800*650	800*650
для размера L	900*750	900*750	900*750
для размера XL	990*800	990*800	990*800
Полное влагопоглощение, не			

менее мл			
для размера XS	860	950	1030
для размера S	910	1000	1080
для размера M	970	1060	1150
для размера L	1060	1150	1400
для размера XL	1170	1260	1520
Длина впитывающего слоя, мм			
для размера XS	560	560	560
для размера S	640	640	640
для размера M	640	640	640
для размера L	740	740	740
для размера XL	740	740	740
Ширина впитывающего слоя спереди/сзади, мм			
для размера XS	240/320	240/320	240/320
для размера S	270/360	270/360	270/360
для размера M	270/360	270/360	270/360
для размера L	300/400	300/400	300/400
для размера XL	300/400	300/400	300/400
Наличие индикатора наполняемости	нет	да	да
Наличие слоя ADL (распределяющий и поглощающий слой)	нет	нет	да
Условия хранения			
Температура хранения, °C	от – 20 до + 50	от – 20 до + 50	от – 20 до + 50
Относительная влажность, не более	70%	70%	70%
Гарантийный срок годности	3 года	3 года	3 года

Характеристики пеленок приведены в Таблице 2.

Таблица 2

Параметр	Пеленки впитывающие одноразовые WC-180	Пеленки впитывающие одноразовые WC-181
Изображение		
Размерный ряд	S, M, L	S, M, L
Размеры пеленки, длина x ширина, мм:		
для размера S	600*400	600*400
для размера M	600*600	600*600
для размера L	900*600	900*600
Полное влагопоглощение не менее, мл		
для размера S	220	370
для размера M	290	490
для размера L	530	670
Условия хранения		
Температура хранения, °C	от – 20 до + 50	от – 20 до + 50
Относительная влажность, не более	70%	70%
Гарантийный срок годности	3 года	3 года

3. ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ К ПРИМЕНЕНИЮ

Индивидуальная непереносимость и аллергические реакции на материалы, из которых изготовлены изделия.

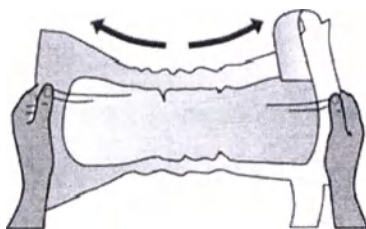
При нарушениях кожных покровов (дерматозы, гнойные инфекционные воспаления в области применения) перед применением необходима консультация врача.

4. ПОДГОТОВКА К ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ИЗДЕЛИЯ

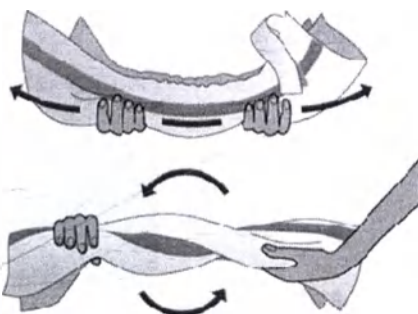
Подготовка к использованию подгузников:

Перед тем, как надеть подгузник, его рекомендуется активировать. Для этого необходимо выполнить следующие действия:

- 1) возьмите за два конца и слегка растяните подгузник по длине.



- 2) сложите подгузник по продольной части вдвое в форме лодочки и скрутите.



Благодаря этому расправляются защитные бортики в паховой области, внутренний слой становится более пушистым, и подгузник принимает анатомическую форму.

Подготовка к использованию пеленок:

Перед использованием рекомендуется расправить пеленку и слегка потянуть ее по направлению сторон, в длину и в ширину. Благодаря этому расправляется внутренний слой.

5. ПОРЯДОК ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ИЗДЕЛИЯ

Порядок использования подгузников:

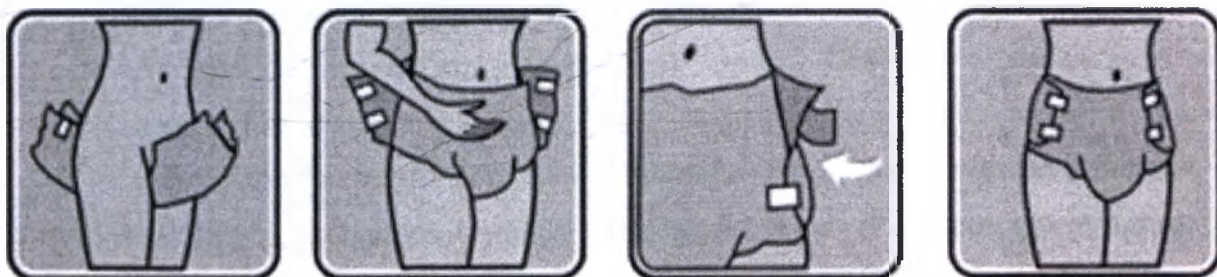
Всегда используйте подгузник подходящего размера. Неправильно подобранный размер подгузника может привести к протеканию, а также дискомфорту при ношении.

Самостоятельное использование подгузников:

- 1) Тщательно вымойте руки.
- 2) Снимите брюки и нижнее белье.
- 3) Разверните и разложите заднюю часть подгузника, переднюю часть оставьте сложенной. Положите подгузник на кресло или стул, и сядьте на него. Также возможно одевать подгузник стоя.

Передняя часть подгузника должна проходить между ног. Двойные резинки должны плотно прилегать к ногам в паховой области. Защитные бортики не должны заминаться внутрь.

- 4) Закройте гениталии передней частью подгузника. Застегните застежки-липучки на передней части подгузника. Подгузник должен сидеть удобно, но не слишком туго.



Когда подгузник был использован, осторожно отлепите застежки-липучки с каждой стороны и снимите подгузник. Протрите гениталии и ягодицы влажной салфеткой.

Подгузники обеспечивают подвижность и позволяют вести обычный образ жизни, не беспокоясь о протеканиях.

Использование подгузников лежачими больными (помощь при смене подгузника):

- 1) Вымойте руки.

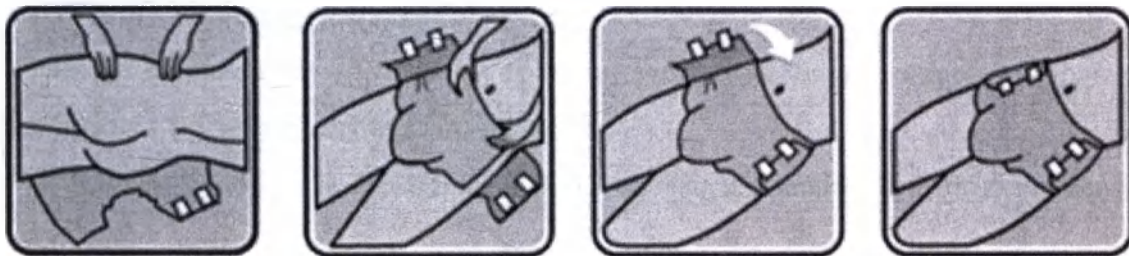
- 2) Пациент должен лежать на спине. Отстегните застежки-липучки на каждой стороне использованного подгузника. Сложив пополам каждую застежку, склейте ее между собой, для предотвращения прилипания застежек к коже пациента и к новому подгузнику.
- 3) Аккуратно переверните пациента на бок, лицом к себе. Сложите подгузник по продольной части вдвое в форме лодочки, соединив края таким образом, чтобы загрязненная часть была закрыта.
- 4) Протрите гениталии пациента влажной салфеткой. Попросите пациента по возможности поджать одно или оба колена к груди таким образом, чтобы Вы могли легко протереть все складки кожи.

Примечание: Если пациент - женщина, не забудьте, что протирать необходимо с перед на зад.

- 5) Обойдите пациента с другой стороны, чтобы он был повернут спиной. Если расположение кровати не позволяет это сделать, переверните пациента на другой бок. Аккуратно вытащите подгузник. Протрите область ягодиц влажными салфетками.

Возможно использование присыпки или лосьона для защиты кожи.

- 6) Для того, чтобы одеть новый подгузник, переверните пациента на бок. Разложите новый подгузник на кровати и расправьте его под пациентом. Соберите в пучок переднюю часть подгузника.
- 7) Аккуратно переверните пациента на спину. Собранную переднюю часть подгузника вытащите между ног. Закройте гениталии передней частью подгузника. Закрепите подгузник с помощью специальных застежек-липучек.
- 8) Убедитесь, что края подгузника не замялись. Наличие складок может привести к протеканию.



При использовании подгузников соблюдайте следующие правила и рекомендации:

- Мойте руки перед и после смены подгузника;
- Не стирайте и не используйте дважды один подгузник;

- Смените подгузник как можно быстрее после того, как он намок или испачкался;
- При каждой смене подгузника, проведите осмотр кожи в области гениталий и ягодиц на наличие раздражения, сыпи или трещин на коже;
- Даже если Вы только помочились, при смене подгузника необходимо протереть гениталии и ягодицы;
- При уходе за лежачим больным, проверяйте чистоту подгузника каждые один-два часа и замените его при необходимости;
- Если кровать пациента имеет регулировку по высоте, поднимите кровать до удобного для работы уровня, чтобы Вам не приходилось слишком сильно наклоняться. Убедитесь, что Вы опустили кровать обратно в нижнее положение, когда Вы закончили смену подгузника;
- Во избежание возможных загрязнений постельного белья при смене подгузника Вы можете расстелить полотенце или впитывающую пеленку под ягодицы пациента перед сменой подгузников;
- Не выбрасывайте использованные подгузники в канализацию;
- Длительное использование подгузника не рекомендуется, так как это может привести к опрелостям, поэтому даже в случае если опорожнение пациента не произошло, через несколько часов следует сменить подгузник на новый.

Порядок использования пеленок:

- 1) Вымойте руки
- 2) Расстелите пеленку на кровати сверху простыни, поверхность из нетканого материала должна быть сверху.
- 3) При использовании пеленки для ухода за лежачим больным:
 - аккуратно переверните пациента на бок;
 - расстелите половину пеленки на кровати, вторую половину соберите в пучок и подложите как можно глубже под пациента;
 - переверните пациента на другой бок, вытащите и расправьте вторую половину пеленки.

При использовании пеленок соблюдайте следующие правила и рекомендации:

- Мойте руки перед и после смены пеленки;
- Смените пеленку как можно быстрее после того, как она намокла или испачкалась;

- Не стирайте и не используйте дважды одну пленку;
- Не используйте пленку при наличии повреждений кожи;
- Не выбрасывайте использованные пленки в канализацию.

6. ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ

При хранении изделий необходимо избегать намокания, а также хранения в помещениях с повышенной влажностью.

Необходимо избегать воздействия прямых солнечных лучей и хранить на расстоянии не менее 1 м от теплоизлучающих приборов.

При хранении следует соблюдать следующие условия:

- температура окружающего воздуха от – 20 до + 50 °С;
- относительная влажность не более 70%;

Расшифровка символов на упаковке изделий:

Символ	Расшифровка
	Повторно не использовать
	Обратитесь к инструкции по эксплуатации
	Упаковку следует выбросить в урну
	Упаковка пригодна для переработки
	Предохранять от влаги
	Защищать от прямых солнечных лучей
	Ограничение по температуре хранения
	Производитель
	Номер партии
	Номер по каталогу

